



Konrad
Adenauer
Stiftung

La Fondazione Konrad Adenauer

lädt ein zu der Veranstaltung
invita al convegno

DAS CHRISTENTUM ALS MOTOR DER MODERNE
IL CRISTIANESIMO COME MOTORE DELLA MODERNITÀ

06. Juli 2010, Beginn 17 Uhr
6 luglio 2010, ore 17

Veranstaltungsort:
Luogo convegno:

Istituto Sturzo, Via delle Coppelle 35

Konferenzsprachen: Italienisch & Deutsch
Le lingue del simposio: Italiano & Tedesco

PROGRAMM | *PROGRAMMA*

Moderation und Einleitung in das Thema ***Conduzione e introduzione all'argomento***

Dr. Cristiane **Liermann**
Villa Vigoni

Grußwort und Vorstellung der Policy Papers ***Saluto e presentazione dei „policy papers“***

Dr. Wilhelm **Staudacher**
Staatssekretär a.D., Leiter der Konrad-Adenauer-Stiftung in Rom
Già Segretario di Stato, Direttore della Fondazione Konrad Adenauer a Roma

Das „C“ als Motor der Moderne?! ***Il cristianesimo come motore della modernità?!***

On. Rocco **Buttiglione**
Vizepräsident der italienischen Abgeordnetenkammer, Präsident der UDC
Vicepresidente della Camera dei Deputati, Presidente dell'UDC

Der Beitrag der Christen zu einer zukunftsfähigen Kultur ***Il contributo dei cristiani per una cultura capace di affermarsi in futuro***

Dr. Alois **Glück**
Präsident des Bayerischen Landtages a.D.
Già Presidente del Consiglio Regionale della Baviera

Laizist weil Christ ***Laico perché cristiano***

Prof. Dario **Antiseri**
Prof. em. für Methodologie der Sozialwissenschaften, Universität LUISS, Rom
Prof. em. di "Metodologia delle scienze sociali", Università LUISS, Roma

Die Bedeutung des politischen Katholizismus in Italien ***Il significato del cattolicesimo politico nell'Italia di oggi***

Prof. Sergio **Belardinelli**
Fakultät für Politikwissenschaft, Universität Bologna
Facoltà di Scienze Politiche, Università di Bologna

Christliches Menschenbild und Politik bei Rosmini ***La visione dell'uomo nel cristianesimo e politica nell'opera di Rosmini***

Prof. Markus **Krienke**
Theologische Fakultät, Universität Lugano
Facoltà di Teologia, Università di Lugano

Im Rahmen dieser Konferenz wird auch das Buch „Profilo storico e programmatico della CDU“ (Geschichte und Programmatik der CDU) vorgestellt.
Nell'ambito di questa conferenza viene presentato anche il volume "Profilo storico e programmatico della CDU".

EINLEITUNG IN DAS THEMA

Das Leitthema beruht auf der Erkenntnis, dass es in Italien im politischen Denken katholischer Prägung eine lange starke Tradition gibt, die die Ansicht vertritt, dass das Christentum die treibende Kraft von Fortschritt, Zivilisation und Modernisierung Europas und der Welt sei. Ohne Christentum keine Vorstellung von Recht und Würde des Menschen, von den Grenzen staatlicher und politischer Macht, von der Unverfügbarkeit der Person, von dem Anspruch eines Jeden auf Bildungs- und Leistungschancen, Emanzipation und Mündigkeit, von Solidargemeinschaft etc.

Christentum wird also in dieser Spielart des katholischen Denkens nicht verstanden als Bollwerk gegen die Moderne, sondern im Gegenteil als deren Motor. Nicht das Mittelalter wird verklärt, sondern Gegenwart und Zukunft werden (durchaus in heilsgeschichtlicher Perspektive) im Sinne einer Fortschrittsgeschichte begrüßt. „Moderne“ gilt dementsprechend nicht als Teufelswerk, gegen das man sich nur defensiv zur Wehr setzen und abgrenzen muss, sondern ist sozusagen die progressive und positive Entfaltung der dem Menschen geschenkten Gaben. Negative Begleiterscheinungen des Fortschritts müssen deswegen nicht geleugnet werden! Moderne heißt im positiven Sinn auch: Emanzipation und Eigenständigkeit (aber nicht totale Eigengesetzlichkeit) des Politischen; damit verbindet sich die Forderung nach politischer Selbstgestaltung der Zivilgesellschaft aus christlichem Geist, ohne als Sprachrohr religiöser Dogmen oder kirchlicher Interessen aufzutreten. Es herrscht bei diesen Denkern die Überzeugung: Das Christentum ist gut und „nützlich“ für eine freiheitliche Bürgergesellschaft; umgekehrt braucht das Wort Gottes den Staat aber nicht und auch nicht staatliche Instrumente, um sich durchzusetzen!

Die Positionen des italienischen „demokratischen Katholizismus“ sind den Leitideen der deutschen Christdemokratie eigentlich ziemlich ähnlich in der positiv-dynamischen Wahrnehmung des christlichen Menschenbildes und zugleich in der besonderen Sensibilität für das immer delicate Verhältnis von Demokratie und Religion. Es ist schwer einzuschätzen, wie stark zahlenmäßig in der italienischen Bevölkerung heute solche reformerischen christlichen Positionen sind. Die Tatsache, dass die Democrazia Cristiana implodiert ist, ist sicher kein Indiz dafür, dass es sie nicht (mehr) gibt.

INTRODUZIONE ALL' ARGOMENTO

Il tema conduttore si basa sulla constatazione che in Italia esiste una lunga e forte tradizione di pensiero politico di impronta cattolica, secondo cui il cristianesimo costituisce la forza propulsiva del progresso, della civilizzazione e della modernizzazione dell'Europa e del mondo. Senza il cristianesimo sono inconcepibili il diritto e la dignità dell'uomo, i limiti del potere statale e politico, l'indisponibilità della persona, il diritto di ciascuno alle opportunità di istruzione e produzione, l'emancipazione e la maturità, la comunità solidale ecc.

Perciò il cristianesimo in questa accezione del pensiero cattolico non è inteso come baluardo contro la modernità, ma al contrario come il suo elemento propulsore. Non si trasfigura il medioevo, ma il presente e il futuro sono salutati (nella chiara prospettiva della storia della salvezza) nel senso di una storia del progresso. Di conseguenza, la "modernità" non è considerata come opera del diavolo, nei confronti della quale occorra assumere posizioni difensive e di distanziamento, ma piuttosto come sviluppo progressivo e positivo delle doti di cui si è fatto dono all'uomo. Perciò occorre non rinnegare i fenomeni concomitanti del progresso! La modernità in senso positivo significa anche emancipazione e indipendenza (ma non autonomia totale) del politico. A ciò si ricollega la richiesta di autoformazione politica della società civile nello spirito cristiano, senza per questo dover agire da megafono per i dogmi religiosi o gli interessi della Chiesa. Questi pensatori sono animati dalla convinzione che il cristianesimo è buono e "utile" per una società civile liberale, mentre all'opposto la parola di Dio non ha bisogno né dello Stato né degli strumenti dello stesso per affermarsi!

Le posizioni del "cattolicesimo democratico" italiano sono le idee guida della democrazia cristiana tedesca, che sono in realtà assai simili in relazione alla percezione positiva e dinamica dell'immagine cristiana dell'uomo e insieme alla particolare sensibilità nei confronti del rapporto sempre delicato tra democrazia e religione. È difficile valutare la forza numerica odierna di tali posizioni riformatrici cristiane all'interno della popolazione italiana. Tuttavia, il fatto che la Democrazia cristiana sia implosa, non è certo un indizio del fatto che essa non esista (più).

Die Konrad-Adenauer-Stiftung wird im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Das Christentum als Motor der Moderne“ elf Arbeitspapiere, welche sich mit den Herausforderungen für die Gesellschaft und den möglichen Lösungen, die die Katholische Soziallehre und das Christentum bieten, beschäftigen. Die Themen dieser Reihe sind:

La Fondazione Konrad Adenauer pubblicherà anche undici brochure sulle sfide per la società e le soluzioni che offrono la dottrina sociale della chiesa cattolica e il cristianesimo. Gli argomenti di questi testi saranno:

- 1. Christliches Menschenbild / *L'uomo ed il cristianesimo***
- 2. "C" und Bürgergesellschaft / *Il cristianesimo e la società civile***
- 3. "C" und Soziale Marktwirtschaft, Mittelstand / *Il cristianesimo e l'economia sociale di mercato, ceto medio***
- 4. "C" und Bildung / *Il cristianesimo e l'educazione***
- 5. "C" und Familie / *Il cristianesimo e la famiglia***
- 6. "C" und Arbeit / *Il cristianesimo e il lavoro***
- 7. "C" und Immigration, Integration / *Il cristianesimo e l'immigrazione, l'integrazione***
- 8. "C" und Globalisierung / *Il cristianesimo e la globalizzazione***
- 9. "C" und Europa / *Il cristianesimo e l'Europa***
- 10. "C" und Bioethik / *Il cristianesimo e la bioetica***
- 11. "C" und Alter / *Il cristianesimo e l'invecchiamento***
- 12. "C" und Kulturdialog (Ost-West-Dialog, Mittelmeer – Mare Nostrum, Eurafrika) / *Il cristianesimo e il dialogo tra le culture (Est-Ovest, Mediterraneo - Mare Nostrum, Eurafrika)***